

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

L 132



Edizzjoni bil-Malti

Legiżlazzjoni

Volum 62

20 ta' Mejju 2019

Werrej

II Atti mhux legiżlattivi

REGOLAMENTI

- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) 2019/798 tas-17 ta' Mejju 2019 li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 36/2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja** 1
- ★ **Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/799 tas-17 ta' Mejju 2019 li jemenda l-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tat-tnehhija tas-sustanza aromatizzanti furan-2(5H)-on mil-lista tal-Unjoni ⁽¹⁾** 12
- ★ **Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/800 tas-17 ta' Mejju 2019 li jemenda l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-estensjoni tal-użu tal-aċidu karminiku, il-carmin (E 120) f'ċerti prodotti tal-laħam tradizzjonali fit-Territorji Franċiżi *extra*-Ewropej ⁽¹⁾** 15
- ★ **Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/801 tas-17 ta' Mejju 2019 li jemenda l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-użu tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) fuq ċertu frott frisk ⁽¹⁾** 18
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/802 tas-17 ta' Mejju 2019 li jikkoreġi l-verżjoni tal-lingwa Griega tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/775 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni tal-Artikolu 26(3) tar-Regolament (UE) Nru 1169/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-ghoti ta' informazzjoni dwar l-ikel lill-konsumaturi, fir-rigward tar-regoli biex jiġi indikat il-pajjiż tal-origini jew il-post ta' provenjenza tal-ingredjent primarju ta' ikel ⁽¹⁾** 21
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/803 tas-17 ta' Mejju 2019 dwar ir-rekwiżiti tekniċi fir-rigward tal-kontenut tar-rapporti ta' kwalità dwar l-istatistika Ewropea tal-prezzijiet tal-gass naturali u tal-elettriku skont ir-Regolament (UE) 2016/1952 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾** 23

⁽¹⁾ Test b'rilevanza għaž-ŻEE.

- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/804 tas-17 ta' Mejju 2019 li jikkonċerna t-tigdid tal-awtorizzazzjoni tal-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 bħala addittivi tal-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1750/2006 u (KE) Nru 634/2007 ⁽¹⁾** 28
- ★ **Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/805 tas-17 ta' Mejju 2019 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-muramidaži prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338 bħala addittiv fl-ghalf tat-tigieġ għas-simna u ta' speċijiet minuri tat-tjur għas-simna (id-detentur tal-awtorizzazzjoni DSM Nutritional Products Ltd., irrappreżentat fl-UE minn DSM Nutritional Products Sp. Z o.o) ⁽¹⁾** 33

DEĊIŻJONIJIET

- ★ **Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2019/806 tas-17 ta' Mejju 2019 li temenda d-Deċiżjoni 2013/255/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja** 36

Rettifika

- ★ **Rettifika għar-Regolament (UE) 2018/231 tal-Bank Ċentrali Ewropew tas-26 ta' Jannar 2018 dwar rekwiżiti ta' rappurtar statistiku għal fondi tal-pensjoni (BĊE/2018/2) (ĠU L 45, 17.2.2018)** 47

⁽¹⁾ Test b'rilevanza għaż-ŻEE.

II

(Atti mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/798

tas-17 ta' Mejju 2019

li jimplimenta r-Regolament (UE) Nru 36/2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 36/2012 tat-18 ta' Jannar 2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja u li jhassar ir-Regolament (UE) Nru 442/2011 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 32(1) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

- (1) Fit-18 ta' Jannar 2012 il-Kunsill adotta r-Regolament (UE) Nru 36/2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja.
- (2) Abbażi tar-rieżami tal-miżuri, l-entrati għal 59 persuni soġġetti għal miżuri restrittivi kif indikati fl-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 36/2012 jenhtieg li jiġu emendati.
- (3) Jenhtieg li disa' entrati jithassru mil-lista ta' persuni u entitajiet deżinjati.
- (4) Wara s-sentenzi tal-Qorti Ġenerali tal-31 ta' Jannar 2019 fil-Kawża T-667/17, Alkarim for Trade and Industry vs il-Kunsill, u fil-Kawża T-559/17, Abdulkarim vs il-Kunsill, Alcarim for Trade and Industry u Mouhamad Wael Abdulkarim mhumiex inkluzi fil-lista ta' persuni fiżiċi u ġuridiċi, entitajiet u korpi soġġetti għal miżuri restrittivi fl-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 36/2012.
- (5) Għalhekk jenhtieg li l-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 36/2012 jiġi emendat skont dan,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 36/2012 huwa emendat kif indikat fl-Anness għal dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

⁽¹⁾ ĠUL 16, 19.1.2012, p. 1.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kunsill

Il-President

E.O. TEODOROVICI

ANNEX

L-Anness II għar-Regolament (UE) Nru 36/2012 huwa emendat kif ġej:

(1) il-Parti A (“Persuni”) hija emendata kif ġej:

(a) l-entrati li ġejjin jissostitwixxu l-entrati korrispondenti fil-lista:

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-ejenkar
“6.	Muhammad (محمد) Dib (ذيب) Zaytun (زيتون) (magħruf ukoll bħala Mohammed Dib Zeitoun; magħruf ukoll bħala Mohamed Dib Zeitun)	Data tat-twelid: 20.5.1951; Post tat-twelid: Jubba, il-provinċja ta' Damasku, is-Sirja; Passaport diplomatiku Nru D000001300; Sess: raġel	Kap tad-Direttorat tas-Sigurtà Ġenerali; involut fil-vjolenza kontra d-dimostranti.	9.5.2011
7.	Amjad (أمجد) Abbas (عباس) (magħruf ukoll bħala Al-Abbas)	Sess: raġel	Eks Kap tas-Sigurtà Politika f'Banyas, involut fil-vjolenza kontra d-dimostranti f'Baida. Promoss għall-grad ta' Kurunell fl-2018.	9.5.2011
10.	Jamil (جميل) (magħruf ukoll bħala Jameel) Hassan (حسن) (magħruf ukoll bħala al-Hassan)	Data tat-twelid: 7.7.1953; Post tat-twelid: Qusayr, Provinċja ta' Homs, is-Sirja; Kap tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru Sirjana; Sess: raġel	Uffiċjal fil-grad ta' Maġġur Ġeneral fil-Forza tal-Ajru Sirjana fil-kariga wara Mejju 2011. Kap tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru Sirjana fil-kariga wara Mejju 2011. Responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja.	9.5.2011
14.	Brigadier Ġeneral Mohammed Bilal (magħruf ukoll bħala Logutenent Kurunell Muhammad Bilal)	Sess: raġel	Bħala uffiċjal għoli fis-Servizz tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru tas-Sirja, hu jappoġġa lir-reġim Sirjan u huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili. Hu assoċjat ukoll ma' Ċentru ta' Ricerka tal-Istudji Xjentifiċi (SSRC) elenkat. Kap tal-pulizija ta' Tartus minn Diċembru 2018.	21.10.2014
20.	Bassam (باسم) Al Hassan (الحسن) (magħruf ukoll bħala Al Hasan)	Data tat-twelid: 1961 Sess: raġel	Konsulent Presidenzjali għall-Affarijiet Strateġiċi; involut fil-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili.	23.5.2011
31.	Maġġur Ġeneral Tawfiq (توفيق) (magħruf ukoll bħala Tawfik) Younes (يونس) (magħruf ukoll bħala Yunes)	Sess: raġel	Eks Kap tad-Dipartiment għas-Sigurtà Interna tad-Direttorat tal-Intelligence Ġenerali; involut fil-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili.	1.8.2011
36.	Nizar (نزار) al-Asaad (الأسعد) (magħruf ukoll bħala Nizar Asaad)	Sess: raġel	Negożjant prominenti Sirjan b'rabtiet mill-qrib mar-reġim. Kugin ta' Bashar Al-Assad, u assoċjat mal-familja Assad u Makhloof. Bħala tali, kien qed jippartecipa fir-reġim Sirjan, igawdi minnu jew inkella jappoġġah. Investitur ewlieni fiż-żejt u preċedement kap tal-kumpannija “Nizar Oilfield Supplies”.	23.8.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
41.	Ali (علي) Douba (دوبا)	Data tat-twelid: 1933; Post tat-twelid: Karfis, is-Sirja; Sess: raġel	Konsulent speċjali għall-President Al-Assad. Bħala Konsulent Speċjali, jipparteċipa fir-reġim ta' Assad, igawdi minnu, u jappoġġah. Kien involut fir-repressjoni vjolenti tal-popolazzjoni ċivili fis-Sirja.	23.8.2011
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)	Sess: raġel	Negożjant prominenti li jopera fis-Sirja, b'interessi u/jew attivitajiet f'bosta setturi tal-ekonomija tas-Sirja. Għandu interessi fi u/jew għandu influwenza sinifikanti fl-Amir Group u Cham Holdings, żewġ konglomerati b'interessi fis-setturi tal-proprjetà, it-turiżmu, it-trasport u l-finanzi. Minn Marzu 2014 sa Settembru 2018, huwa okkupa l-kariga ta' President għar-Russja tal-Kunsilli ta' Negożju Bilaterali wara l-hatra tiegħu mill-Ministru għall-Ekonomija, Khodr Orfali. Samir Hassan jappoġġa l-isforz ta' gwerra tar-reġim permezz ta' donazzjonijiet ta' flus. Samir Hassan huwa assoċjat ma' persuni li jgawdu mir-reġim u jappoġġawh. B'mod partikolari, huwa assoċjat ma' Rami Makhlof u Issam Anbouba, li ġew deżinjati mill-Kunsill u jgawdu mir-reġim Sirjan.	27.9.2014
49.	Fares (فارس) Chehabi (شهابي) (magħruf ukoll bħala Fares Shihabi; Fares Chihabi)	Iben Ahmad Chehabi Data tat-twelid: 7.5.1972 Sess: raġel	President tal-Kamra tal-Industrija ta' Aleppo; President tal-Federazzjoni tal-Kmamar tal-Industrija mis-16.12.2018. Viċi President ta' Cham Holding. Jipprovdi appoġġ ekonomiku lir-reġim Sirjan. Membru tal-Parlament Sirjan mill-2016.	2.9.2011
51.	Issam (عصام) Anbouba (أنبوبا)	President ta' Anbouba for Agricultural Industries Co. Data tat-twelid: 1952; Post tat-twelid: Homs, Sirja; Sess: raġel	Jipprovdi appoġġ finanzjarju għall-apparat repressiv u għall-gruppi paramilitari li jużaw il-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja. Jipprovdi proprjetà (binjiet, imħażen) għal ċentri ta' detenzjoni improvviżati. Għandu relazzjonijiet finanzjarji ma' uffiċjali għoljin Sirjani. Kofundatur u membru tal-bord ta' Cham Holding.	2.9.2011
55.	Kurunell Lu'ai (لؤي) (magħruf ukoll bħala Louay, Loai) al-Ali (علي)	Post tat-twelid: Jablah, Provinċja ta' Latakia Sess: raġel	Kap tal-Intelligence Militari Sirjana, Ferġha ta' Dara'a. Responsabbli għall-vjolenza kontra d-dimostranti f'Dara'a.	14.11.2011
78.	Maġġur General Ali (علي) Barakat (بركات)	Sess: raġel	Il-103 Brigata tad-Divizjoni tal-Gwardja Repubblikana. Uffiċjal militari involut fil-vjolenza f'Homs. Promoss għal Maġġur General fl-2017.	1.12.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-ejenkar
79.	Maġġur Ġeneral Talal (مخلوف) (magħruf ukoll bħala Makhlouf)	Sess: raġel	Eks kmandant tal-105 Brigata tal-Gwardja Repubblikana. Eks kmandant ġeneral tal-Gwardja Repubblikana. Kmandant attwali tat-Tieni Korp. Membru tal-Forzi Armati Sirjani fil-grad ta' Maġġur Ġeneral fil-kariga wara Mejju 2011. Uffiċjal militari involut fil-vjolenza f'Damasku.	1.12.2011
99.	Maġġur Ġeneral Mohamed (محمد) (magħruf ukoll bħala Mohammad, Muhammad, Mohammed) Khaddor (خضور) (magħruf ukoll bħala Khaddour, Khaddur, Khadour, Khudour)	Kmandant tal-106 Brigata, Gwardja Presidenzjali; Sess: raġel	Ta ordnijiet lit-truppi biex isawtu d-dimostranti bil-bsaten u mbaġħad jarrestawhom. Responsabbli għar-repressjoni ta' dimostranti paċifiċi f'Douma.	23.1.2012
104.	Mohamed (محمد) (magħruf ukoll bħala Mohammad, Muhammad, Mohammed) Heikmat (حكمت) (magħruf ukoll bħala Hikmat, Hekmat) Ibrahim (إبراهيم)	Sess: raġel	Bħala eks Kap tal-Ferġha Operattiva tad-Direttorat għas-Sigurtà Politika, kien responsabbli għad-detenzjoni u t-tortura tad-detenu.	23.1.2012
128.	Brigadier Ġeneral Burhan (برهان) Qadour (قدور) (magħruf ukoll bħala Qaddour, Qaddur)	Sess: raġel	Eks kap tal-Ferġha 291 (Damasku) tas-servizz tal-intelligence tal-armata tal-art. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
135.	Brigadier Ġeneral Suhail (سهييل) (magħruf ukoll bħala Suheil) Al-Abdullah (العبداالله) (magħruf ukoll bħala Al- Abdallah)	Sess: raġel	Direttur tal-ferġha ta' Latakia tas-Servizz tal-Intelligence tal-Armata tal-Ajru. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
139.	Maġġur Ġeneral Hussam (حسام) (magħruf ukoll bħala Husam, Housam, Houssam) Luqa (لوقا) (magħruf ukoll bħala Louqa, Louca, Louka, Luka)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Damasku Sess: raġel	Minn April 2012 sat-2.12.2018, kien il-kap tal-ferġha ta' Homs tad-Direttorat tas-Sigurtà Politika (wara l-Brigadier General Nasr al-Ali). Mit-3.12.2018, kap tad-Direttorat tas-Sigurtà Politika. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
144.	Ahmed (احمد) (magħruf ukoll bħala Ahmad) al-Jarroucheh (الجاروشة) (magħruf ukoll bħala Al-Jarousha, Al-Jarousheh, Al-Jaroucha, Al-Jarouchah, Al-Jaroucheh)	Data tat-twelid: 1957; Sess: raġel	Eks kap tal-ferġha esterna tal-Intelligence Ġenerali (ferġha 279). Bħala tali, huwa responsabbli mill-mezzi tal-Intelligence Ġenerali fl-ambaxxati Sirjani.	24.7.2012

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
160.	Dr. Hazwan (هزوان) Al Wez (الوز) (maghruf ukoll bhala Al Wazz)	Sess: raġel	Eks Ministru għall-Edukazzjoni, mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	16.10.2012
188.	Bishr Riyad Yazigi	Data tat-twelid: 1972; Sess: raġel	Konsulent tal-President tas-Sirja. Ex-Ministru għat-Turiżmu. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	24.6.2014
211.	Hilal Hilal (maghruf ukoll bhala Hilal al-Hilal) (هلال هلال)	Data tat-twelid: 1966; Sess: raġel	Membru tal-milizzji affiljati mar-reġim maghrufin bhala "Kataeb al-Baath" (Il-milizzja tal-Partit Baath). Viċi President tal-Partit Baath. Jappoġġa r-reġim permezz tar-rwol tiegħu fir-reklutaġġ u l-organizzazzjoni tal-milizzja tal-Partit Baath.	28.10.2016
213.	Bishr al-Sabban (maghruf ukoll bhala Mohammed Bishr Al-Sabban; Bishr Mazin Al-Sabban)	Data tat-twelid: 1966; Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana; Sess: raġel	Ex-Gvernatur ta' Damasku, li nhatar minn, u hu assoċjat ma' Bashar al-Assad. Jappoġġa lir-reġim u huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja, inkluż it-tweqqif ta' prattiki diskriminatorji kontra komunitajiet Sunniti fil-belt kapitali.	28.10.2016
214.	Ahmad Sheik Abdul-Qader (maghruf ukoll bhala Ahmad Sheikh Abdul Qadir; Ahmad al-Sheik Abdulquader) (أحمد الشيخ عبد القادر)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Quneitra, assoċjat ma' u mahtur minn Bashar al-Assad. Preċedement Gvernatur ta' Latakia. Jappoġġa u jgawdi mir-reġim, inkluż permezz ta' appoġġ pubbliku għall-Forzi Armati Sirjani u l-milizzji li huma favur ir-reġim.	28.10.2016
215.	Dr. Ghassan Omar Khalaf (غسان عمر خلف)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Hama, li nhatar minn, u hu assoċjat ma' Bashar al-Assad. Hu wkoll jappoġġa u jgawdi mir-reġim. Ghassan Omar Khalaf huwa assoċjat mill-qrib mal-membri ta' milizzja f'Hama affiljata mar-reġim maghrufa bhala l-Brigata ta' Hama.	28.10.2016
216.	Khayr al-Din al-Sayyed (maghruf ukoll bhala Khayr al-Din Abdul-Sattar al-Sayyed; Mohamed Khair al-Sayyed; Kheredden al-Sayyed; Khairuddin as-Sayyed; Khairuddin al-Sayyed; Kheir Eddin al-Sayyed; Kheir Eddib Asayed) (خير الدين، السيد)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Idlib, assoċjat ma' u mahtur minn Bashar al-Assad. Igawdi mir-reġim u jappoġġah, inkluż billi jipprovi appoġġ għall-Forzi Armati Sirjani u l-milizzji li huma favur ir-reġim. Assoċjat mal-Ministru ta' Awqaf tar-reġim, Dr. Mohammad Abdul-Sattar al-Sayyed, li huwa hüh.	28.10.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
217.	Atef Naddaf (عاطف ندادف)	Data tat-twelid: 1956; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Kummerċ Intern u l-Protezzjoni tal-Konsumatur. Mahtur f'Novembru 2018. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
218.	Hussein Makhoulf (magħruf ukoll bhala Makhoulf) (حسين مخلوف)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għall-Amministrazzjoni Lokali. Mahtur f'Lulju 2016. Eks Gvernatur tal-Gvernorat ta' Damasku. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili. Kugin ta' Rami Makhoulf.	14.11.2016
219.	Ali Al-Zafir (علي الظفير)	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Tartus; Sess: raġel	Ex-Ministru għall-Komunikazzjoni u t-Teknoloġija. Bhala ex-Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
220.	Ali Ghanem (علي غانم)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għaž-Żejt u r-Rizorsi Minerali. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
222.	Mohammed (magħruf ukoll bhala Mohamed, Muhammad, Mohammad) al-Ahmed (magħruf ukoll bhala al-Ahmad) (محمد الأحمد)	Data tat-twelid: 1961; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għall-Kultura. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
223.	Ali Hamoud (magħruf ukoll bhala Hammoud) (علي حمود)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Tartus; Sess: raġel	Ministru għat-Trasport. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
224.	Mohammed Zuhair (magħruf ukoll bhala Zahir) Kharboutli (محمد زهير خربوطلي)	Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Elettriku. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-ejenkar
225.	Maamoun (magħruf ukoll bhala Ma'moun) Hamdan (مأمون حمدان)	Data tat-twelid: 1958; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Finanzi. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
226.	Nabil al-Hasan (magħruf ukoll bhala al-Hassan) (نبيل الحسن)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Eks-Ministru għar-Rizorsi tal-Ilma. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
228.	Abdullah al-Gharbi (magħruf ukoll bhala al-Qirbi) (عبدالله الغربي)	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Eks-Ministru għan-Negożju Intern u l-Protezzjoni tal-Konsumatur. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
229.	Abdullah Abdullah (عبدالله عبدالله)	Data tat-twelid: 1956; Sess: raġel	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
230.	Salwa Abdullah (سلوى عبدالله)	Data tat-twelid: 1953; Post tat-twelid: Quneitra; Sess: mara	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
231.	Rafe'a Abu Sa'ad (magħruf ukoll bhala Saad) (رافع أبو سعد)	Data tat-twelid: 1954; Post tat-twelid: Raħal ta' Habran (provincja ta' Sweida); Sess: raġel	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
232.	Wafiq Hosni (وافيق حسني)	Data tat-twelid: 1952; Post tat-twelid: Damasku; Sess: mara	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
233.	Rima Al-Qadiri (magħrufa wkoll bhala Al-Kadiri) (ريما القادري)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Damasku; Sess: mara	Ministru għall-Affarijiet Soċjali (minn Awwissu 2015). Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
234.	Duraïd Durgham	Sess: raġel	Eks Gvernatur tal-Bank Ċentrali tas-Sirja. Kien responsabbli għall-ghoti ta' appoġġ ekonomiku u finanzjarju lir-reġim Sirjan permezz tal-funzjonijiet tiegħu bhala l-Gvernatur tal-Bank Ċentrali tas-Sirja, li huwa wkoll elenkat.	14.11.2016
243.	Ali Wanus (magħruf ukoll bhala: Ali Wannous) (علي وانوس)	Data tat-twelid: 5.2.1964; Titlu: Maġġur Ġeneral; Sess: raġel	Għandu l-grad ta' Maġġur Ġeneral, fil-kariga wara Mejju 2011. Bhala uffiċjal militari għoli huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili u involut fil-ħżin u l-użu ta' armi kimiċi. Huwa wkoll assoċjat mas-Syrian Scientific Studies and Research Centre (Ċentru tal-Istudji u r-Riċerka Xjentifiċi), entità elenkata.	18.7.2017
258.	Mohamed Mazen Ali Yousef (محمد مازن علي يوسف)	Data tat-twelid: 17.5.1969; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ex-Ministru tal-Industrija. Mahtur f'Jannar 2018. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	26.2.2018
265.	Jamal Eddin Mohammed Nazer (magħruf ukoll bhala: الدين جمال أحمد نذير محمد ; Nazir Ahmad, Mohammed JamalEddine)	Sess: raġel Kariga: Kofundatur u azzjonist maġġoritarju ta' Apex Development and Projects LLC u fundatur ta' A'ayan Company for Projects and Equipment. Data tat-twelid: 2.1.1962 Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana Nazżjonalità: Sirjana Numru tal-passaport: N 011612445, ħarġa nru 002-17-L022286 (post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana) In-numru tal-ID: 010-30208342 (Post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana)	Negożjant prominenti li jopera fis-Sirja b'investimenti sinifikanti fl-industrija tal-kostruzzjoni, inkluż sehem ta' kontroll ta' 90 % f'Apex Development and Projects LLC, li daħal f'impriza kongunta ta' USD 34.8 miljun għall-kostruzzjoni ta' Marota City, żvilupp residenzjali u kummerċjali ta' lussu appoġġat mir-reġim. Bil-partiċipazzjoni tiegħu fl-iżvilupp ta' Marota City, Jamal Eddin Mohammed Nazer igawdi mir-reġim Sirjan u/jew jappoġġah.	21.1.2019

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
272.	Hayan Kaddour (magħruf ukoll bħala Hayyan Kaddour bin Mohammed Nazem; Hayan Mohammad Nazem Qaddour)	Sess: raġel Kariga: Azzjonist primarju ta' Exceed Development and Investment Company. Data tat-twelid: 14.7.1970 jew 24.7.1970 Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana Nazzjonalità: Sirjan, Żvizzeru Numru tal-passaport: Nru X4662433 (Post tal-ħruġ: Żvizzera); N 004599905 (Post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana)	Negozjant prominenti li jopera fis-Sirja, li għandu sehem ta' 67 % f'Exceed Development and Investment, li dahal f'impriza kongunta ta' USD 17,7 miljun għall-kostruzzjoni ta' Marota City, żvilupp residenzjali u kummerċjali ta' lussu appoġġat mir-reġim. Bil-partecipazzjoni tiegħu fl-iżvilupp ta' Marota City, Hayan Mohammad Nazem Qaddour igawdi mir-reġim Sirjan u/jew jappoġġah.	21.1.2019
275.	Il-Maġġur Ġeneral Mohammad Khaled al-Rahmoun	Data tat-twelid: 1957; Post tat-twelid: Idleb; Sess: raġel	Ministru għall-Intern. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
276.	Mohammad Rami Radwan Martini	Data tat-twelid: 1970; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Ministru għat-Turiżmu. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
277.	Imad Muwaffaq al-Azab	Data tat-twelid: 1970; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Edukazzjoni. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
278.	Bassam Bashir Ibrahim	Data tat-twelid: 1960; Post tat-twelid: Hama; Sess: raġel	Ministru għall-Edukazzjoni Għolja. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
279.	Suhail Mohammad Abdullatif	Data tat-twelid: 1961; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għax-Xoghlijiet Pubbliċi u d-Djar. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
280.	Iyad Mohammad al-Khatib	Data tat-twelid: 1974; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Komunikazzjoni u t-Teknoloġija. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni civili.	4.3.2019
281.	Mohammad Maen Zein-al-Abidin Jazba	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Ministru għall-Industrija. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni civili.	4.3.2019"

(b) jitnehhew l-entrati li ġejjin:

- 75. Logutenent Ġeneral Fahid Al-Jassim;
- 88. Brigadier Ġeneral Ahmed Yousef Jarad;
- 97. Brigadier Ġeneral Mohsin Makhlouf;
- 100. Ġeneral Maġġur Suheil Salman Hassan;
- 168. Omran Ahed Al Zu'bi;
- 174. Mohammed Turki Al Sayed;
- 249. Isam Zahr Al-Din;

(c) l-entrati 264 sa 269 għall-persuni ta' hawn taht huma nnumerati mill-ġdid kif ġej:

Isem il-persuna	Numru tal-entrata attwali	Numru tal-entrata ġdida
Anas Talas	264	282
Jamal Eddin Mohammed Nazer	265	283
Mazin Al-Tarazi	266	284
Samer Foz	267	285
Khaldoun Al-Zoubi	268	286
Hussam Al-Qatirji	269	287

(2) fil-Parti B ("Entitajiet"), jitnehhew l-entrati li ġejjin:

- 51. Drex Technologies Holding S.A.;
- 70. DK Group.

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/799**tas-17 ta' Mejju 2019****li jemenda l-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tat-tnehhija tas-sustanza aromatizzanti furan-2(5H)-on mil-lista tal-Unjoni****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1334/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar aromatizzanti u ċerti ingredjenti tal-ikel bi proprjetajiet aromatizzanti għall-użu fl-ikel u fuq l-ikel u li jemenda r-Regolament (KEE) Nru 1601/91, ir-Regolamenti (KE) Nru 2232/96 u (KE) Nru 110/2008 u d-Direttiva 2000/13/KE ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 11(3) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1331/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 li jistabbilixxi proċedura ta' awtorizzazzjoni komuni għall-addittivi tal-ikel, l-enzimi tal-ikel u l-aromatizzanti tal-ikel ⁽²⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 7(6) tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 jistabbilixxi lista tal-Unjoni ta' aromatizzanti u ta' materjali tas-sors approvati għall-użu fl-ikel u fuq l-ikel, u l-kundizzjonijiet tal-użu tagħhom.
- (2) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 872/2012 ⁽³⁾ adotta lista ta' sustanzi aromatizzanti u introduċa dik il-lista fil-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008.
- (3) L-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 jista' jiġi aġġornat skont il-proċedura komuni msemmija fl-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008, kemm fuq inizzjattiva tal-Kummissjoni kif ukoll wara applikazzjoni sottomessa minn Stat Membru jew minn parti interessata.
- (4) Il-Parti A tal-lista tal-Unjoni fiha kemm is-sustanzi aromatizzanti evalwati kif ukoll is-sustanzi aromatizzanti taħt evalwazzjoni.
- (5) Is-sustanza aromatizzanti furan-2(5H)-on (Nru FL 10.066) hija inkluża fl-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 bħala sustanza aromatizzanti taħt evalwazzjoni, u li għaliha ntalbet *data* xjentifika addizzjonali mill-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel (minn hawn 'il quddiem "l-Awtorità"). Din id-*data* giet sottomessa mill-applikant.
- (6) L-Awtorità evalwat id-*data* sottomessa u kkonkludiet fl-opinjoni xjentifika tagħha tal-11 ta' Diċembru 2018 ⁽⁴⁾ li furan-2(5H)-on (Nru FL 10.066) tqajjem tħassib għas-sikurezza fir-rigward tal-ġenotossicità peress li hija ġenotossika *in vivo*.
- (7) Għalhekk l-użu ta' furan-2 (5H) -on (Nru FL 10.066) ma jikkonformax mal-kundizzjonijiet ġenerali tal-użu għall-aromatizzanti stabbiliti fl-Artikolu 4(a) tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008. Konsegwentement, jenhtieg li dik is-sustanza titneħħa mil-lista mingħajr dewmien biex tiġi protetta s-saħħa tal-bniedem.
- (8) Fir-rigward tad-dettalji ta' identifikazzjoni ta' furan-2(5H)-on (Nru FL 10.066), fl-opinjoni tagħha l-Awtorità tippovdi elementi addizzjonali dwar l-identità u l-karatterizzazzjoni ta' din is-sustanza li mhumix inklużi fl-entrata attwali tagħha fil-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008. Sabiex jiġu żgurati ċ-ċarezza u ċ-ċertezza dwar l-identità tas-sustanza u biex il-partijiet ikkonċernati jkunu jistgħu jidentifikaw kif xieraq din is-sustanza, huwa rilevanti li wiehed jinnota li d-dettalji ulterjuri dwar l-identifikazzjoni ta' furan-2(5H)-on (Nru FL 10.066) ipprovduti mill-Awtorità fl-Opinjoni tagħha huma: in-Nru tal-CAS li huwa 497-23-4, in-Nru tal-JECFA li huwa 2000 u l-isem tal-JECFA li huwa acidu 4-idrossi-2-butenojku gamma latton.

⁽¹⁾ ĠUL 354, 31.12.2008, p. 34.⁽²⁾ ĠUL 354, 31.12.2008, p. 1.⁽³⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 872/2012 tal-1 ta' Ottubru 2012 li jadotta l-lista ta' sustanzi aromatizzanti stipulati bir-Regolament (KE) Nru 2232/96 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, jintroduċiha fl-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u jhassar ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1565/2000 u d-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 1999/217/KE (ĠUL 267, 2.10.2012, p. 1).⁽⁴⁾ Il-Bord tal-EFSA dwar il-FAF (Il-Bord tal-EFSA dwar l-Addittivi tal-Ikel u l-Aromatizzanti). "Scientific Opinion on Flavouring Group Evaluation 217 Revision 2 (FGE.217Rev2), consideration of genotoxicity potential for alpha, beta unsaturated ketones and precursors from chemical subgroup 4.1 of FGE.19: lactones"; EFSA Journal 2019;17(1):5568.

- (9) Peress li s-sustanza tqajjem thassib ghas-sikurezza, jenhtieg li l-Kummissjoni tuza l-proċedura ta' urgenza ghat-tnehhija ta' furan-2(5H)-on mil-lista tal-Unjoni. Ghaldaqstant, jenhtieg li l-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 tigi emendata skont dan.
- (10) Il-mizuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Il-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008 hija emendata skont l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

Fit-Taqsima 2 tal-Parti A tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 1334/2008, tithassar l-entrata li ġejja:

"10.066	Furan-2(5H)-on						2	EFSA"
---------	----------------	--	--	--	--	--	---	-------

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/800**tas-17 ta' Mejju 2019**

li jemenda l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-estensjoni tal-użu tal-aċidu karminiku, il-carmine (E 120) f'ċerti prodotti tal-laħam tradizzjonali fit-Territorji Franċiżi *extra*-Ewropej

(Test b'rilevanza għaž-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar l-addittivi tal-ikel ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 10(3) tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 jistabbilixxi lista tal-Unjoni ta' addittivi tal-ikel approvati għall-użu fl-ikel u l-kundizzjonijiet tal-użu tagħhom.
- (2) Din il-lista tista' tiġi aġġornata skont il-proċedura komuni msemmija fl-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾, fuq inizjattiva tal-Kummissjoni jew wara li ssir applikazzjoni.
- (3) L-aċidu karminiku, il-carmine (E 120), hija sustanza awtorizzata biex tintuża bħala kolorant f'tipi diversi ta' ikel skont l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008.
- (4) Fit-23 ta' Ġunju 2017, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni tal-użu tal-aċidu karminiku, il-carmine (E 120), f'ċerti prodotti tal-laħam mingħajr trattament ta' shana. Imbagħad, l-applikazzjoni saret disponibbli għall-Istati Membri skont l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008.
- (5) L-applikant talab l-awtorizzazzjoni għall-użu tal-aċidu karminiku, il-carmine (E 120), sabiex jinkiseb il-kulur roża mixtieq għal ċerti speċjalitajiet tradizzjonali taċ-ċanga u tal-ġewwieni tal-majjal immellah u taċ-ċanga, bħal *groin de porc à la créole*, *queue de porc à la créole*, *pied de porc à la créole* u *paleron de bœuf à la créole*, biex jiġu ssodisfati l-aspettattivi tal-konsumaturi fit-Territorji Franċiżi *extra*-Ewropej fejn dawn il-prodotti ilhom parti minn tradizzjoni kulinarja mis-seklu 18.
- (6) L-aċidu karminiku, il-carmine (E 120), jiżdied mas-salmura li jkun fiha hafna melħ u li fiha jiġi mgħaddas il-ġewwieni. Fi prodotti mqiegħda fis-suq, il-kontenut tal-melħ ikun tal-inqas 70 g għal kull kg ta' laħam sabiex tiġi salvagwardjata l-istabbiltà mikrobijoloġika u hajja fuq l-ixkaffa twila (spiss 12-il xahar). Qabel it-tisjir, il-prodotti jridu jitpoġġew fl-ilma biex jitneħħielhom il-melħ. L-aċidu karminiku, il-carmine (E120), joqghod l-aktar fuq il-wiċċ tal-laħam u l-istabbiltà tiegħu għat-temperatura, id-dawl, il-pH u l-ossigenu tiżgura l-apparenza karatteristika anki wara t-tisjir.
- (7) Il-premessa 7 tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tistipula li l-approvazzjoni tal-addittivi tal-ikel għandha tiehu kont ukoll ta' fatturi oħrajn rilevanti għall-kwistjoni li tkun qed tiġi kkunsidrata fost l-oħrajn, fatturi tradizzjonali. Għalhekk, huwa xieraq li jinżammu ċerti prodotti tradizzjonali fis-suq f'xi Stati Membri fejn l-użu tal-addittivi tal-ikel jikkonforma mal-kundizzjonijiet generali u speċifiċi stabbiliti fir-Regolament (KE) Nru 1333/2008.
- (8) Fit-18 ta' Novembru 2015, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ippubblikat Opinjoni Xjentifika li reggħet evalwat is-sikurezza tal-aċidu karminiku, il-carmine (E 120), bħala addittiv tal-ikel ⁽³⁾. L-awtorità kkonkludiet li ma kien hemm l-ebda raġuni biex jiġi rivedut il-valur aċcettabbli tal-konsum ta' kuljum (ADI) ta' 2,5 mg ta' aċidu karminiku għal kull kg ta' piż kuljum u li l-istimi tal-esponiment raffinat għax-xenarju mhux tal-marka kummerċjali huma inqas mill-ADI għall-gruppi kollha tal-popolazzjoni. L-aċidu karminiku, il-carmine (E120), huwa awtorizzat għall-użu f'varjetà wiesgħa ta' ikel. L-użu estiż huwa propost għal ftit prodotti niċċa tal-laħam u fl-ivell massimu aktar baxx mill-użi l-oħra attwalment awtorizzati fil-kategorija tal-ikel 08.3.1 "Prodotti tal-laħam mingħajr trattament ta' shana" fil-Parti E tal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008.

⁽¹⁾ ĠUL 354, 31.12.2008, p. 16.⁽²⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1331/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 li jistabbilixxi proċedura ta' awtorizzazzjoni komuni għall-addittivi tal-ikel, l-enżimi tal-ikel u l-aromatizzanti tal-ikel (ĠUL 354, 31.12.2008, p. 1).⁽³⁾ EFSA Journal 2015; 13(11):4288.

Peress li skont l-Opinjoni Xjentifika, il-prodotti tal-laħam mhumix fost il-kontributuri ewlenin għall-esponiment totali għall-aċidu karminiku, għall-carmine (E 120), mhuwix mistenni li l-użu propost se jkollu impatt sinifikanti fuq l-esponiment ġenerali li għalhekk se jibqa' taħt l-ADI.

- (9) Skont l-Artikolu 3(2) tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008, il-Kummissjoni trid titlob l-opinjoni tal-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel sabiex taggorna l-lista tal-Unjoni ta' addittivi tal-ikel stipulata fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008, għajr meta l-aġġornament ikkonċernat ma jkunx mistenni li jkollu effett fuq is-saħħa tal-bniedem. Peress li l-użu estiż tal-aċidu karminiku, carmine (E120), mhux mistenni li jkollu effett fuq is-saħħa tal-bniedem, ma hemmx għalfejn tintalab l-opinjoni tal-Awtorità.
- (10) Jenhtiegħ għalhekk li l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 jiġi emendat skont dan.
- (11) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma konformi mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 huwa emendat skont l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNEX

Fil-Parti E tal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008, fil-kategorija tal-ikel 08.3.1 "Prodotti tal-laħam mingħajr trattament ta' shana", l-entrata l-għdida li ġejja għal E 120 tiddaħhal wara l-annotazzjoni għal E 110:

	"E 120	Aċidu karminiku, Carmine	50		l-ispeċjalitajiet taċ-ċanga u tal-ġewwieni tal-majjal immellah li ġejjin biss: <i>gros de porc à la créole, queue de porc à la créole, pied de porc à la créole</i> u <i>paleron de bœuf à la créole</i> . Dawn il-prodotti jiġu kkunsmati wara t-tneħħija tal-melħ u t-tisjir."
--	--------	--------------------------	----	--	--

REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/801**tas-17 ta' Mejju 2019****li jemenda l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-użu tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) fuq ċertu frott frisk****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1333/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar l-addittivi tal-ikel ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 10(3) tiegħu,

Billi:

- (1) L-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 jistabbilixxi lista tal-Unjoni ta' addittivi tal-ikel approvati għall-użu fl-ikel u l-kundizzjonijiet tal-użu tagħhom.
- (2) Din il-lista tista'tiġi aġġornata skont il-proċedura komuni msemmija fl-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾, fuq inizjattiva tal-Kummissjoni jew wara li ssir applikazzjoni.
- (3) Il-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) huma addittivi tal-ikel awtorizzati fvarjetà ta' ikel f'konformità mal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008.
- (4) Fis-17 ta' Frar 2017, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni tal-użu tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) fil-frott u fil-ħxejjex friski kollha. Imbagħad, l-applikazzjoni saret disponibbli għall-Istati Membri skont l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008.
- (5) Il-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471), meta jintużaw bħala aġent tal-igglejżjar għat-trattament tal-wiċċ tal-frott u tal-ħaxix frisk, jiffurmaw saff ostaklu fiżiku irqiq u inert kontra t-telf tal-indewwa u l-ossidazzjoni biex tiġi protetta l-kwalità nutrittiva u tiġi estiża l-ħajja fuq l-ixkaffa. Skont l-applikant, l-użu propost se jindirizza domanda dejjem tikber għal disponibbiltà ta' prodotti friski matul is-sena kollha, inaqas il-ħela tal-ikel u jtejjeb l-effiċjenza tal-użu tar-riżorsi naturali fil-produzzjoni agrikola permezz ta' tnaqqis fit-telf u l-użu ta' metodi tat-trasport b'emissjonijiet aktar baxxi tad-diossidu tal-karbonju.
- (6) L-applikazzjoni giet diskussa mill-Grupp ta' Hidma tal-Esperti Governattivi dwar l-Addittivi. Il-Grupp ta' Hidma nnota li hemm bżonn teknologiku b'mod partikolari għat-trattament estern ta' ċertu frott li huwa prinċipalment importat minn pajjiżi bi klima tropikali u li jehtieg li jkun protett matul vjaġġi twal. Il-qxur ta' dak il-frott normalment ma jiġux ikkunsmati.
- (7) Fl-10 ta' Novembru 2017, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ippubblikat opinjoni xjentifika li tevalwa mill-ġdid is-sikurezza tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) bħala addittivi tal-ikel ⁽³⁾. L-Awtorità kkonkludiet li ma kienx hemm bżonn ta' kwantitattiv numeriku għad-doża aċċettabbli ta' kuljum u li l-addittivi tal-ikel "il-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471)" ma jagħtu l-ebda thassib dwar is-sikurezza fl-użi u fil-livelli tal-użu rrappurtati. Din il-konklużjoni tintuża għal sustanzi ta' thassib ta' sikurezza baxx hafna u biss jekk ikun hemm informazzjoni affidabbli kemm dwar l-esponiment kif ukoll dwar it-tossicità u jkun hemm probabbiltà baxxa ta' effetti negattivi fuq is-saħħa fil-bnedmin f'dożi li ma jwasslux għal żbilanċ nutrittiv fl-annimali ⁽⁴⁾. Madankollu, l-Awtorità rrakkomandat xi modifiki tal-ispeċifikazzjonijiet tal-UE għall-addittivi tal-ikel "il-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471)". Il-Kummissjoni se teżamina dawn ir-rakkomandazzjonijiet separatament filwaqt li ssegwi l-approċċ ġenerali li ntūza fir-rigward tal-opinjoni tal-Awtorità li fihom ġie identifikat xi thassib ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ ĠUL 354, 31.12.2008, p. 16.⁽²⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 1331/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 li jstabbilixxi proċedura ta' awtorizzazzjoni komuni għall-addittivi tal-ikel, l-enzimi tal-ikel u l-aromatizzanti tal-ikel (ĠUL 354, 31.12.2008, p. 1).⁽³⁾ EFSA Journal 2017;15(11):5045⁽⁴⁾ EFSA Journal 2014;12(6):3697, Statement on a conceptual framework for the risk assessment of certain food additives re-evaluated under Commission Regulation (EU) No 257/2010. (Dikjarazzjoni dwar qafas kunċettwali għall-valutazzjoni tar-riskju ta' ċerti addittivi tal-ikel ivvalutati mill-ġdid skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 257/2010).⁽⁵⁾ <https://ec.europa.eu/food/sites/food/files/safety/docs/fs-improv-approach.pdf>

- (8) Barra minn hekk, il-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) huma maħsuba biex jintużaw għat-trattament estern u mhumiex mistennija li jemigraw lejn il-parti interna li tittiekel tal-frott. It-trattament fuq frott li l-qxur tiegħu ma jittikilx mhux mistenni li jkollu effett fuq is-saħħa tal-bniedem. Huwa għalhekk xieraq li jkun permess l-użu tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) fuq ċertu frott li huwa prinċipalment importat minn pajjiżi bi klima tropikali/subtropikali u li normalment il-qxur tagħhom ma jiġux ikkunsmati, jiġifieri il-frott taċ-ċitru, il-bettieħ, l-ananas, il-banana, il-papaja, il-mango, l-avokado u r-rummien.
- (9) Skont l-Artikolu 3(2) tar-Regolament (KE) Nru 1331/2008, il-Kummissjoni trid tfittex li tikseb l-opinjoni tal-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel (minn hawn 'il quddiem "l-Awtorità") sabiex taġġorna l-lista tal-Unjoni ta' addittivi tal-ikel stipulata fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008, għajr meta l-aġġornament inkwistjoni ma jkunx mistenni li jkollu effett fuq is-saħħa tal-bniedem. Billi l-awtorizzazzjoni tal-użu tal-mono- u d-digliceridi tal-aċidi xahmin (E 471) fuq il-frott taċ-ċitru, il-bettieħ, l-ananas, il-banana, il-papaja, il-mango, l-avokado u r-rummien tikkostitwixxi aġġornament ta' dik il-lista li mhux mistenni jhalli effett fuq is-saħħa tal-bniedem, m'hemmx bżonn tintalab l-opinjoni tal-Awtorità.
- (10) Għalhekk jenhtieg li l-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 jiġi emendat skont dan.
- (11) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOPTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008 huwa emendat skont l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNEX

Fil-Parti E tal-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 1333/2008, fil-kategorija tal-ikel 04.1.1 "Frott u hxejjex friski, shah", tiddahhal l-entrata l-għdida li ġejja wara l-entrata għall-E 464:

	"E 471	Mono- u digliceridi tal-aċidi xahmin	<i>quantum satis</i>	Għat-trattament tal-wiċċ tal-frott taċ-ċitru, tal-bettieħ, tal-ananas, tal-banana, tal-papaja, tal-mango, tal-avokado u tar-rummien biss
--	--------	--------------------------------------	----------------------	--

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/802**tas-17 ta' Mejju 2019**

li jikkoreġi l-verżjoni tal-lingwa Griega tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/775 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni tal-Artikolu 26(3) tar-Regolament (UE) Nru 1169/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-ghoti ta' informazzjoni dwar l-ikel lill-konsumaturi, fir-rigward tar-regoli biex jiġi indikat il-pajjiż tal-orijini jew il-post ta' provenjenza tal-ingredjenti primarju ta' ikel

(Test b'rilevanza għaž-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1169/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2011 dwar l-ghoti ta' informazzjoni dwar l-ikel lill-konsumaturi, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 1924/2006 u (KE) Nru 1925/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li jhassar id-Direttiva tal-Kummissjoni 87/250/KEE, id-Direttiva tal-Kunsill 90/496/KEE, id-Direttiva tal-Kummissjoni 1999/10/KE, id-Direttiva 2000/13/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, id-Direttivi tal-Kummissjoni 2002/67/KE u 2008/5/KE u r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 608/2004 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 26(8) tiegħu,

Billi:

- (1) Il-verżjoni tal-lingwa Griega tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/775 ⁽²⁾ fiha l-iżbalji fl-Artikolu 1(1) u (2) fir-rigward tal-kamp ta' applikazzjoni ta' dak ir-Regolament.
- (2) Il-verżjoni tal-lingwa Griega tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2018/775 għalhekk jenhtieg li tigi kkoreġuta kif xieraq. Il-verżjonijiet lingwistiċi l-oħra mhumiex affettwati.
- (3) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1**(ma japplikax għal-lingwa Maltija)*

⁽¹⁾ ĠUL 304, 22.11.2011, p. 18.

⁽²⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/775 tat-28 ta' Mejju 2018 li jistabbilixxi r-regoli għall-applikazzjoni tal-Artikolu 26(3) tar-Regolament (UE) Nru 1169/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-ghoti ta' informazzjoni dwar l-ikel lill-konsumaturi, fir-rigward tar-regoli biex jiġi indikat il-pajjiż tal-orijini jew il-post ta' provenjenza tal-ingredjenti primarju ta' ikel (ĠUL 131, 29.5.2018, p. 8).

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNKER

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/803**tas-17 ta' Mejju 2019****dwar ir-rekwiżiti tekniċi fir-rigward tal-kontenut tar-rapporti ta' kwalità dwar l-istatistika Ewropea tal-prezzijiet tal-gass naturali u tal-elettriku skont ir-Regolament (UE) 2016/1952 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/1952 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-26 ta' Ottubru 2016 dwar l-istatistika Ewropea tal-prezzijiet tal-gass naturali u tal-elettriku ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 7(5) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2016/1952 jistabbilixxi l-qafas għall-produzzjoni ta' statistika Ewropea komparabbli dwar il-prezzijiet tal-gass naturali u tal-elettriku.
- (2) Skont l-Artikolu 7(3) tar-Regolament (UE) 2016/1952, kull tliet (3) snin, l-Istati Membri għandhom jipprovdu rapporti ta' kwalità standard dwar id-data lill-Kummissjoni (il-Eurostat) skont il-kriterji tal-kwalità stabbiliti fl-Artikolu 12(1) tar-Regolament (KE) Nru 223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾. Dawk ir-rapporti għandhom jinkludu informazzjoni dwar l-ambitu u l-għbir tad-data, il-kriterji tal-kalkolu, il-metodoloġija u s-sorsi tad-data użati, u kull tibdil fihom.
- (3) Skont l-Artikolu 7(4) tar-Regolament (UE) 2016/1952, il-Kummissjoni (il-Eurostat) għandha tivvaluta l-kwalità tad-data ppreżentata u għandha tuża dik il-valutazzjoni u analiżi tar-rapporti ta' kwalità biex thejji u tippubblika rapport dwar il-kwalità tal-istatistika Ewropea koperta mir-Regolament (UE) 2016/1952.
- (4) Wara d-dhul fis-seħh tar-Regolament (UE) 2016/1952, il-Kummissjoni (il-Eurostat) hadmet mill-qrib mal-Istati Membri biex tivvaluta r-rekwiżiti tekniċi rilevanti tal-assigurazzjoni tal-kwalità rigward il-kontenut u ż-żmien xieraq tar-rapporti ta' kwalità.
- (5) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma konformi mal-opinjoni tal-Kumitat tas-Sistema Ewropea tal-Istatistika,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

- (1) Ir-rekwiżiti tekniċi tal-assigurazzjoni tal-kwalità rigward il-kontenut tar-rapporti ta' kwalità dwar id-data rigward il-prezzijiet tal-gass naturali u tal-elettriku huma stabbiliti fl-Anness.
- (2) L-Istati Membri għandhom jipprezentaw l-ewwel rapporti ta' kwalità sal-15 ta' Ġunju 2019.
- (3) Kull rapport ta' kwalità għandu jkopri s-snin kollha mir-rapport preċedenti ta' kwalità. Madankollu, l-ewwel rapporti ta' kwalità għandhom ikopru s-snin ta' referenza 2017 u 2018.

Artikolu 2

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom jingħataw permezz tal-punt uniku ta' dhul ipprovdut mill-Kummissjoni (il-Eurostat) biex il-Kummissjoni (il-Eurostat) tkun tista' tirċievi dawk ir-rapporti ta' kwalità b'mezzi elettronici.

⁽¹⁾ ĠUL 311, 17.11.2016, p. 1.⁽²⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 223/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar l-Istatistika Ewropea u li jhassar ir-Regolament (Euratom, KE) Nru 1101/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-trażmissjoni ta' data suġġetta għall-kunfidenzjalità statistika lill-Uffiċċju tal-Istatistika tal-Komunitajiet Ewropej, ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 322/97 u d-Deċiżjoni tal-Kunsill 89/382/KEE, Euratom li tistabbilixxi Kumitat dwar il-Programmi tal-Istatistika tal-Komunitajiet Ewropej (GU L 87, 31.3.2009, p. 164).

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNKER

ANNESS

IR-REKWIŻITI TEKNIĊI TAL-ASSIGURAZZJONI TAL-KWALITÀ RIGWARD IL-KONTENUT TAR-RAPPORTI TA' KWALITÀ TAL-ISTATISTIKA EWROPEA DWAR IL-PREZZIJET TAL-GASS NATURALI U TAL-ELETTRIKU

Ir-rapporti tal-kwalità għandu jkun fihom informazzjoni dwar il-kriterji kollha tal-kwalità stabbiliti fl-Artikolu 12(1) tar-Regolament (KE) Nru 223/2009.

1. IR-RILEVANZA:

Fir-rapporti ta' kwalità, l-Istati Membri għandhom jipprovdu l-informazzjoni li ġejja:

- (a) deskrizzjoni tal-utenti, il-htigijiet rispettivi tagħhom u ġustifikazzjoni ta' dawn il-htigijiet;
- (b) il-proċeduri użati għall-kejl tas-sodisfazzjon tal-utenti u l-produzzjoni tar-riżultati;
- (c) kemm hija disponibbli l-istatistika meħtieġa.

2. IL-PREĊIŻJONI:

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom jinkludu:

- (a) valutazzjoni tal-preċiżjoni li tiġbor fil-qosor il-komponenti varji tas-sett tad-*data*;
- (b) deskrizzjoni tal-erruri waqt it-teħid tal-kampjuni;
- (c) deskrizzjoni ta' erruri oħrajn.

3. IT-TEMPESTIVITÀ U L-PUNTUALITÀ:

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar:

- (a) it-tul taż-żmien bejn l-avveniment jew il-fenomeni li jkunu qed jiddeskrivu u d-disponibbiltà tad-*data* (it-tempestività);
- (b) it-tul taż-żmien bejn id-*data* mmirata tat-twassil tad-*data* u d-*data* proprja tat-twassil tad-*data* (il-puntualità);
- (c) l-għadd ta' iterazzjonijiet meħtieġa biex ikun hemm *data* vvalidata għalkollox (iterazzjonijiet ta' validazzjoni).

4. L-AĊĊESSIBILITÀ U Ċ-ĊAREZZA:

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar il-kundizzjonijiet u l-mezzi li bihom l-utenti jistgħu:

- (a) jiksbu u jużaw id-*data* (inkluż, iżda mhux limitat għal sqarrijiet tal-aħbarijiet, pubblikazzjonijiet, bażijiet tad-*data* online, aċċess għall-mikrodata);
- (b) jinterpretaw id-*data* bħall-ghoti ta' dokumentazzjoni dwar il-metodoloġija u l-ġestjoni tal-kwalità.

5. IL-KOMPARABBILTÀ:

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar kemm hija komparabbli l-istatistika:

- (a) bejn iż-żoni ġeografiċi;
- (b) tul iż-żmien

6. IL-KOERENZA:

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar kemm l-istatistika hi:

- (a) rikonċiljabbli mad-*data* miksuba minn sorsi oħra (koerenza transsettorjali);
- (b) konsistenti fi ħdan sett ta' *data* partikolari (koerenza interna).

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw ukoll dwar l-aspetti ta' kwalità addizzjonali li ġejjin:**1. IL-ĠESTJONI TAL-KWALITÀ:**

L-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar is-sistemi u l-oqfsa fis-sehh għall-ġestjoni tal-kwalità tal-prodotti u l-proċessi statistiċi. Għandhom jirrapportaw ukoll dwar il-valutazzjoni tagħhom tal-kwalità tad-data.

2. IR-REVIŻJONI TAD-DATA:

L-Istati Membri għandhom jispjegaw għalfejn tkun ġiet riveduta d-data validata. Ir-raġunijiet jistgħu jinkludu informazzjoni ta' sors ġdid tad-data disponibbli, metodi godda jew informazzjoni rilevanti ohra. Ir-rapport għandu jinkludi wkoll id-data, id-daqs u id-daqs tar-reviżjonijiet.

B'konformità mal-Artikolu 7(3) tar-Regolament (UE) 2016/1952, daww ir-rapporti għandhom jinkludu informazzjoni dwar l-ambitu u l-għbir tad-data, il-kriterji tal-kalkolu, il-metodoloġija u s-sorsi tad-data użati, u kull tibdil li jsir ilhom.

1. IL-PREŻENTAZZJONI STATISTIKA:

L-Istati Membri għandhom jipprovdu d-deskrizzjoni li ġejja tad-data mxerrda li tista' tintwera lill-utenti bħala tabelli, graffi jew mapep:

- (a) deskrizzjoni tad-data;
- (b) sistema tal-klassifikazzjoni;
- (c) kopertura tas-setturi;
- (d) kunċetti u definizzjonijiet tal-istatistika;
- (e) unità tal-istatistika;
- (f) popolazzjoni tal-istatistika;
- (g) zona ta' referenza (ambitu ġeografiku);
- (h) kopertura taż-żmien (it-tul taż-żmien meta d-data hi disponibbli);
- (i) perjodu ta' referenza (il-perjodu kopert mir-rapport);
- (j) unità tal-kejl.

2. L-IPPROĊESSAR TAL-ISTATISTIKA:

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom ikopru deskrizzjoni tal-proċeduri kollha użati għall-għbir, il-validazzjoni u l-kompilazzjoni tad-data u għall-kisba ta' informazzjoni ġdida.

3. IL-POLITIKA TAR-RILAXX:

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom jirrapportaw dwar ir-regoli għat-tixrid tad-data fil-livell nazzjonali.

4. IL-FREKWENZA TAT-TIXRID:

Ir-rapporti għandhom jindikaw ukoll il-frekwenza kif għandha tinxter id-data fil-livell nazzjonali.

B'konformità mal-prinċipji tal-istatistika stabbiliti fil-punti (e) u (f) tal-Artikolu 2(1) tar-Regolament (KE) Nru 223/2009, l-Istati Membri għandhom jirrapportaw dwar:

1. IL-KUNFIDENZJALITÀ:

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom jinkludu informazzjoni dwar il-miżuri legiżlattivi jew proċeduri formali ohra, li jevitaw l-iżvelar mhux awtorizzat tad-data li jista' jikkawża l-identifikazzjoni diretta jew indiretta ta' persuna jew entità ekonomika. Jiddeskrivu wkoll ir-regoli applikati biex tkun żgurata l-kunfidenzjalità tal-istatistika u jkun evitat l-iżvelar mhux awtorizzat.

2. L-ISPEJJEŻ U L-PIŻIJET:

Ir-rapporti ta' kwalità għandhom jinkludu informazzjoni dwar l-ispejjeż u l-piżijiet assoċjati mal-ġbir u l-produzzjoni tal-prodott statistiku.

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/804

tas-17 ta' Mejju 2019

li jikkonċerna t-tigdid tal-awtorizzazzjoni tal-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 bħala addittivi tal-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali u li jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 1750/2006 u (KE) Nru 634/2007

(Test b'rilevanza għaž-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali u r-raġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti u għat-tigdid ta' tali awtorizzazzjoni.
- (2) Il-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 kienet awtorizzata għal 10 snin bħala addittiv tal-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali bir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1750/2006 ⁽²⁾. Is-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 kienet awtorizzata għal 10 snin bħala addittiv tal-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali bir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 634/2007 ⁽³⁾.
- (3) F'konformità mal-Artikolu 14 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, ġew ipprezentati applikazzjonijiet għat-tigdid tal-awtorizzazzjoni tal-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 bħala addittivi tal-ghalf għall-ispeċijiet kollha tal-annimali, biex jintalab li daww l-addittivi jiġu kklassifikati fil-kategorija tal-addittivi "addittivi nutrizzjonali". Flimkien ma' daww l-applikazzjonijiet intbagħtu d-dettalji u d-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 14(2) tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (4) Fl-opinjoni tagħha tal-5 ta' Lulju 2018 ⁽⁴⁾ u tat-28 ta' Novembru 2018 ⁽⁵⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ikkonkludiet li l-applikanti pprovdew id-data li turi li l-addittivi jikkonformaw mal-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni skont il-kundizzjonijiet tal-użu proposti. L-Awtorità kkonfermat il-konkluzjonijiet preċedenti tagħha li l-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 ma għandhomx effetti avversi fuq is-saħħa tal-annimali, is-sikurezza tal-konsumatur jew l-ambjent. Għall-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060, iddikjarat ukoll li għandha kapaċitajiet ta' sensitizzatur respiratorju u li hija perikoluża meta tiġi inalata, u għas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397, iddikjarat li għandha kapaċitajiet ta' irritant tal-ghajnejn u tal-mukozi, u ta' sensitizzatur respiratorju u tal-gilda. Għalhekk, il-Kummissjoni tqis li jenħtieġ li jittiehdu miżuri protettivi xierqa sabiex jiġu evitati effetti avversi fuq is-saħħa tal-bniedem, b'mod partikolari fir-rigward tal-utenti tal-addittiv. Finalment, l-Awtorità tirrakkomanda li tinbidel id-denominazzjoni tal-addittivi.
- (5) Jixraq li jiġu aġġornati l-metodi ta' analiżi għas-selenju u għas-selenometijonina abbażi tar-rapporti reċenti rispettivi tal-Laboratorju ta' Referenza stabbiliti bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (6) Il-valutazzjoni tal-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previst fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfati. Għalhekk, l-awtorizzazzjoni ta' daww l-addittivi jenħtieġ li tiġġedded kif speċifikat fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

⁽¹⁾ ĠUL 268, 18.10.2003, p. 29.⁽²⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1750/2006 tas-27 ta' Novembru 2006 rigward l-awtorizzazzjoni tas-selenometijonina bħala addittiv fl-ghalf (ĠUL 330, 28.11.2006, p. 9).⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 634/2007 tas-7 ta' Ġunju 2007 li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni tas-selenometijonina prodotta minn *Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 bħala addittiv fl-ghalf (GU L 146, 8.6.2007, p. 14).⁽⁴⁾ EFSA Journal 2018;16(7):5386.⁽⁵⁾ EFSA Journal 2019;17(1):5539.

- (7) Bhala konsegwenza tat-tigdid tal-awtorizzazzjonijiet tal-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u tas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 bhala addittivi tal-ghalf skont il-kundizzjonijiet stipulati fl-Anness ta' dan ir-Regolament, jenhtieg li r-Regolamenti (KE) Nru 1750/2006 u (KE) Nru 634/2007 jithassru.
- (8) Peress li r-raġunijiet ta' sikurezza ma jirrikjedux l-applikazzjoni immedjata tal-modifiki fil-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni għall-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060 u għas-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397, jixraq li jinghata perjodu tranżizzjonali biex il-partijiet interessati jhejju ruhhom biex jissodisfaw ir-rekwiżiti l-godda li jirrizultaw mit-tigdid tal-awtorizzazzjoni.
- (9) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-awtorizzazzjoni tal-addittivi speċifikati fl-Anness, li jiffurmaw parti mill-kategorija ta' addittivi "addittivi nutrizzjonali" u mill-grupp funzjonali "komposti ta' oligoelementi", tiġġedded soġġett għall-kundizzjonijiet stipulati f'dak l-Anness.

Artikolu 2

1. Il-forma organika tas-selenju prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* CNCM I-3060, is-selenometijonina prodotta permezz tas-*Saccharomyces cerevisiae* NCYC R397 u t-taħlitiet lesti minn qabel li fihom dawn is-sustanzi, li jiġu prodotti u ttikkettati qabel id-9 ta' Diċembru 2019 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel id-9 ta' Ġunju 2019 jistgħu jibqgħu jitmieghdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw l-istokkijiet eżistenti.
2. Il-materjali tal-ghalf u l-ghalf kompost li fihom is-sustanzi msemmija fil-punt 1, li jiġu prodotti u ttikkettati qabel id-9 ta' Ġunju 2020 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel id-9 ta' Ġunju 2019 jistgħu jibqgħu jitmieghdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw l-istokkijiet eżistenti jekk ikunu mahsuba għall-annimali li jipproduċu l-ikel.
3. Il-materjali tal-ghalf u l-ghalf kompost li fihom is-sustanzi msemmija fil-punt 1, li jiġu prodotti u ttikkettati qabel id-9 ta' Ġunju 2021 f'konformità mar-regoli applikabbli qabel id-9 ta' Ġunju 2019 jistgħu jibqgħu jitmieghdu fis-suq u jintużaw sakemm jispicċaw l-istokkijiet eżistenti jekk ikunu mahsuba għall-annimali li ma jipproduċux l-ikel.

Artikolu 3

Ir-Regolamenti (KE) Nru 1750/2006 u (KE) Nru 634/2007 jithassru.

Artikolu 4

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNEX

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku.	Speċi jew kategorija tal-annimali	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet oħra	Tmiem il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						Selenju f'mg/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %			
Kategorija ta' addittivi nutrittivi. Grupp funzjonali: komposti tal-oligoelementi									
3b810	—	Hmira selenizzata <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-3060, mhux attivata	<i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni ta' selenju organiku: Kontenut ta' selenju: 2 000 sa 2 400 mg ta' Se/kg Selenju organiku > 97 sa 99 % tas-selenju totali Selenometijonina > 63 % tas-selenju totali <i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Selenometijonina prodotta permezz tas- <i>Saccharomyces cerevisiae</i> CNCM I-3060 Formula kimika: C ₅ H ₁₁ NO ₂ Se <i>Metodu analitiku</i> ⁽¹⁾ Għad-determinazzjoni tas-selenometijonina fl-addittiv tal-għalf: — kromatografija likwida ta' rendiment għoli f'fazi inversa b'detezzjoni tal-UV (RP-HPLC-UV) jew — kromatografija likwida b'rendiment għoli u spettrometrija ta' massa bi plazma akkoppjata induttivament (HPLC-ICPMS) wara diġestjoni proteolitika trippla.	L-ispeċijiet kollha	—		0,50 (total)	1. L-addittiv għandu jiġi inkorporat fl-għalf fil-forma ta' taħlita lesta minn qabel. 2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-taħlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozju tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operazzjonali u miżuri organizzattivi biex jindirizzaw ir-riskji potenzjali mill-inalazzjoni. Meta daww ir-riskji ma jstgħux jiġu eliminati jew jitnaqqsu għal livell minimu permezz ta' tali proċeduri u miżuri, l-addittiv u t-taħlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġhmira personali protettivi, inkluż b'protezzjoni għannifs. 3. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-taħlitiet lesti minn qabel, indika l-kundizzjonijiet tal-ħżin u tal-istabbiltà. 4. Supplimentazzjoni massima bis-selenju organiku: 0,20 mg Se/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %.	id-9 ta' Ġunju 2029

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku.	Speċi jew kategorija tal-annimali	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet ohra	Tmiem il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						Selenju f'mg/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %			
			Għad-determinazzjoni tas-selenju totali fl-addittiv tal-għalf: — spettrometrija tal-emissjoni atomika bi plazma akkoppjata induttivament (ICP-AES) jew — spettrometrija ta' massa bi plazma akkoppjata induttivament (ICPMS). Għad-determinazzjoni tas-selenju totali fit-tahlitiet lesti minn qabel, fl-għalf kompost u fil-materjali tal-għalf: — spettrometrija tal-assorbiment atomiku bil-ġenerazzjoni tal-idruri (HGAAS) wara diġestjoni bil-microwaves (EN 16159:2012).						
3b811	—	Hmira selenizzata <i>Saccharomyces cerevisiae</i> NCYC R397, mhux attivata	<i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni ta' selenju organiku: Kontenut ta' selenju: 2 000 sa 3 500 mg ta' Se/kg Selenju organiku > 98 % tas-selenju totali Selenometijonina > 63 % tas-selenju totali <i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Selenometijonina prodotta permezz tas- <i>Saccharomyces cerevisiae</i> NCYC R397 Formula kimika: C ₅ H ₁₁ NO ₂ Se	L-ispeċijiet kollha	—		0,50 (total)	1. L-addittiv għandu jiġi inkorporat fl-għalf fil-forma ta' tahlita lesta minn qabel. 2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozju tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operazzjonali u miżuri organizzattivi biex jindirizzaw ir-riskji potenzjali mill-inalazzjoni jew mill-kuntatt mal-ġilda, mal-mukożi jew mal-ġhajnejn. Meta daww ir-riskji ma jistgħux jiġu eliminati jew jinaqqsu għal livell minimu permezz ta' tali proċeduri u miżuri, l-addittiv u t-tahlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġħmir personali protettiv, inkluż b'protezzjoni għan-nifs, u b'nuċċalijiet u b'ingwanti tas-sikurezza..	id-9 ta' Ġunju 2029

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrizzjoni, metodu analitiku.	Speċi jew kategorija tal-annimali	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet ohra	Tmien il-perjodu ta' awtorizzazzjoni
						Selenju f'mg/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %			
			<i>Metodu analitiku</i> ⁽¹⁾ Għad-determinazzjoni tas-selenometijonina fl-addittiv tal-għalf: — kromatografija likwida ta' rendiment għoli f'fazi inversa b'detezzjoni tal-UV (RP-HPLC-UV) jew — kromatografija likwida b'rendiment għoli u spettrometrija ta' massa bi plazma akkoppjata induttivament (HPLC-ICPMS) wara diġestjoni proteolitika trippla. Għad-determinazzjoni tas-selenju totali fl-addittiv tal-għalf: — spettrometrija tal-emissjoni atomika bi plazma akkoppjata induttivament (ICP-AES) jew — spettrometrija ta' massa bi plazma akkoppjata induttivament (ICPMS). Għad-determinazzjoni tas-selenju totali fit-tahlitiet lesti minn qabel, fl-għalf kompost u fil-materjali tal-għalf: — spettrometrija tal-assorbiment atomiku bil-ġenerazzjoni tal-idruri (HGAAS) wara diġestjoni bil-microwaves (EN 16159:2012).					3. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, indika l-kundizzjonijiet tal-ħżin u tal-istabbiltà. 4. Supplimentazzjoni massima bis-selenju organiku: 0,20 mg Se/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %.	

⁽¹⁾ Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza tal-Unjoni Ewropea li ġej: http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/authorisation/evaluation_reports/Pages/index.aspx

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/805**tas-17 ta' Mejju 2019**

li jikkonċerna l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-muramidażi prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338 bħala addittiv fl-ghalf tat-tiġieġ ghas-simna u ta' speċijiet minuri tat-tjur ghas-simna (id-detentur tal-awtorizzazzjoni DSM Nutritional Products Ltd., irrappreżentat fl-UE minn DSM Nutritional Products Sp. Z o.o)

(Test b'rilevanza għaž-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill ta' 22 ta' Settembru 2003 fuq l-addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 9(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 jipprevedi l-awtorizzazzjoni ta' addittivi għall-użu fl-ghalf tal-annimali u r-raġunijiet u l-proċeduri għall-ghoti ta' tali awtorizzazzjoni.
- (2) B'konformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, tressqet applikazzjoni għall-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-muramidażi prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338. Ma' din l-applikazzjoni ntbagħtu d-dettalji u d-dokumenti meħtieġa skont l-Artikolu 7(3) ta' dak ir-Regolament.
- (3) Dik l-applikazzjoni tikkonċerna l-awtorizzazzjoni ta' preparazzjoni tal-muramidażi prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338 bħala addittiv fl-ghalf tat-tiġieġ ghas-simna u ta' speċijiet minuri ta' tjur ghas-simna, li trid tiġi klassifikata fil-kategorija tal-addittivi "addittivi zootekniki".
- (4) Fl-opinjoni tagħha tal-14 ta' Ġunju 2018 ⁽²⁾, l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Ikel ("l-Awtorità") ikkonkludiet li, skont il-kundizzjonijiet tal-użu proposti, il-preparazzjoni tal-muramidażi prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338 ma għandhiex effett negattiv fuq saħħet l-annimali, fuq saħħet il-konsumaturi jew fuq l-ambjent. Gie konkluz ukoll li l-addittiv jista' jkollu potenzjal ta' irritazzjoni tal-gilda/tal-ghajnejn u potenzjal ta' sensitizzazzjoni tal-gilda. Għalhekk, il-Kummissjoni tqis li jenhtieg li jittiehdu l-miżuri protettivi xierqa biex jiġu evitati effetti negattivi fuq is-saħħa tal-bniedem, b'mod partikolari fir-rigward tal-utenti tal-addittiv. L-awtorità kkonkludiet ukoll li l-addittiv wera titjib fil-proporzjon tal-ghalf maż-żieda fil-piż fit-tiġieġ ghas-simna. L-awtorità qieset li din il-konkluzjoni tista' tiġi estrapolata għall-ispeċijiet minuri ta' tjur ghas-simna. L-Awtorità ma tqisx li hemm bżonn ta' rekwiżiti speċifiċi għas-sorveljanza ta' wara t-tqegħid fis-suq. Ivverifikat ukoll ir-rapport dwar il-metodu tal-analiżi tal-addittiv tal-ghalf fl-ghalf li gie ppreżentat mil-Laboratorju ta' Referenza stabbilit bir-Regolament (KE) Nru 1831/2003.
- (5) Il-valutazzjoni tal-preparazzjoni tal-muramidażi prodotta minn *Trichoderma reesei* DSM 32338 turi li l-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni, kif previst fl-Artikolu 5 tar-Regolament (KE) Nru 1831/2003, huma ssodisfati. Għaldaqstant, jenhtieg li l-użu ta' dik il-preparazzjoni jiġi awtorizzat kif speċifikat fl-Anness ta' dan ir-Regolament.
- (6) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma konformi mal-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf.

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Il-preparazzjoni speċifikata fl-Anness, li tagħmel parti mill-kategorija tal-addittivi "addittivi zootekniki" u mill-grupp funzjonali "addittivi zootekniki oħrajn", hija awtorizzata bħala addittiv fl-ghalf tal-annimali, skont il-kundizzjonijiet stabbiliti f'dak l-Anness.

⁽¹⁾ ĠUL 268, 18.10.2003, p. 29.⁽²⁾ EFSA Journal 2018;16(7):5342.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNKER

Numru ta' identifikazzjoni tal-addittiv	Isem id-detentur tal-awtorizzazzjoni	Addittiv	Kompożizzjoni, formula kimika, deskrezzjoni, metodu analitiku	Speċi jew kategorija tal-annimali	Età massima	Kontenut minimu	Kontenut massimu	Dispożizzjonijiet oħra	Tmiem il-perjodu tal-awtorizzazzjoni
						Unitajiet ta' attività/kg ta' għalf komplet b'kontenut ta' ndewwa ta' 12 %			

Kategorija ta' addittivi żootekniki. Grupp funzjonali: addittivi żootekniki oħra (titjib tal-proporzjon tal-għalf maż-żieda fil-piż)

4d16	DSM Nutritional Products Ltd. irrappreżentata fl-UE minn DSM Nutritional Products Sp. Z o.o	Muramidaži (EC 3.2.1.17)	<i>Kompożizzjoni tal-addittiv</i> Preparazzjoni tal-muramidaži (EC 3.2.1.17) (liżożima) prodotta minn <i>Trichoderma reesei</i> (DSM 32338) b'attività minima ta' 60 000 LSU(F)/g (1⁽¹⁾) Forom solidi u likwidi <i>Karatterizzazzjoni tas-sustanza attiva</i> Muramidaži (EC 3.2.1.17) (liżożima) prodotta minn <i>Trichoderma reesei</i> (DSM 32338) <i>Metodu tal-analiżi</i> (2) Għall-kwantifikazzjoni tal-muramidaži: metodu ta' analiżi tal-enżimi abbażi tal-fluwarexxenza li jid-determina d-depolimerizzazzjoni kkatalizzata bl-enżimi ta' preparazzjoni ta' peptidogli-kani ttikkettati bil-fluwarexxeina f'pH ta' 6,0 u fi 30 °C.	Tigieġ għas-simna	—	25 000 LSU(F)	—	1. Fl-istruzzjonijiet għall-użu tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, għandhom jiġu indikati l-kundizzjonijiet tal-ħżin u l-istabbiltà għat-trattament bis-shana. 2. Għall-utenti tal-addittiv u tat-tahlitiet lesti minn qabel, l-operaturi tan-negozji tal-għalf għandhom jistabbilixxu proċeduri operattivi u miżuri organizzattivi biex jindirizzaw ir-riskji potenzjali mill-użu tagħhom. Fejn daww ir-riskji ma jistgħux jiġu eliminati jew jinaqqsu kemm jista' jkun b'tali proċeduri u miżuri, l-addittiv u t-tahlitiet lesti minn qabel għandhom jintużaw b'taġhmira protettiva personali li jinkludi protezzjoni għall-gilda u għannifs.	id-9 ta' Ġunju 2029
------	---	--------------------------	---	-------------------	---	---------------	---	---	---------------------

(1) Unità LSU(F) waħda hija definita bħala l-ammont ta' enzima li żżid il-fluwarexxenza ta' 12,5 µg/ml ta' peptidoglikan itikkettat bil-fluwarexxeina kull minuta f'pH 6,0 u fi 30 °C b'valur li jikkorrispondi mal-fluwarexxenza ta' madwar 0,06 nmol tal-isomeru I tal-isotjoċjanat tal-fluwarexxeina.

(2) Id-dettalji tal-metodi analitiċi huma disponibbli fl-indirizz tal-Laboratorju ta' Referenza li ġej: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

DEĊIŻJONIJIET

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (PESK) 2019/806

tas-17 ta' Mejju 2019

li temenda d-Deciżjoni 2013/255/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 29 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

- (1) Fil-31 ta' Mejju 2013 il-Kunsill adotta d-Deciżjoni 2013/255/PESK ⁽¹⁾.
- (2) Fit-28 ta' Mejju 2018 il-Kunsill adotta d-Deciżjoni (PESK) 2018/778 ⁽²⁾, li estendiet il-miżuri restrittivi indikati fid-Deciżjoni 2013/255/PESK sal-1 ta' Ġunju 2019.
- (3) Abbażi ta' rieżami, il-Kunsill iddecieda li l-miżuri restrittivi jenhtieg li jiġu estiżi sal-1 ta' Ġunju 2020.
- (4) L-entrati għal 59 persuni soġġetti għal miżuri restrittivi kif indikati fl-Anness I għad-Deciżjoni 2013/255/PESK jenhtieg li jiġu emendati.
- (5) Jenhtieg li disa' entrati jithassru mil-lista ta' persuni u entitajiet deżinjati.
- (6) Wara s-sentenzi tal-Qorti Ġenerali tal-31 ta' Jannar 2019 fil-Kawża T-667/17, Alkarim for Trade and Industry vs il-Kunsill, u fil-Kawża T-559/17, Abdulkarim vs il-Kunsill, Alcarim for Trade and Industry u Mouhamad Wael Abdulkarim mhumex inklużi fil-lista ta' persuni fiżiċi u ġuridiċi, entitajiet u korpi soġġetti għal miżuri restrittivi fl-Anness I għad-Deciżjoni 2013/255/PESK.
- (7) Għalhekk jenhtieg li d-Deciżjoni 2013/255/PESK tiġi emendata skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Id-Deciżjoni 2013/255/PESK hija emendata kif ġej:

- (1) l-Artikolu 34 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Artikolu 34

Din id-Deciżjoni għandha tapplika sal-1 ta' Ġunju 2020. Hija għandha tinzamm taht rieżami kostanti. Hija tista' tiġġedded, jew tiġi emendata kif adatt, jekk il-Kunsill iqis li l-oġġettivi tagħha ma jkunux intlaħqu.”;

- (2) l-Anness I huwa emendat kif indikat fl-Anness għal din id-Deciżjoni.

⁽¹⁾ Deciżjoni tal-Kunsill 2013/255/PESK tal-31 ta' Mejju 2013 dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja (ĠU L 147, 1.6.2013, p. 14).

⁽²⁾ Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2018/778 tat-28 ta' Mejju 2018 li temenda d-Deciżjoni 2013/255/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja (ĠU L 31, 29.5.2018, p. 16).

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni ghandha tidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-17 ta' Mejju 2019.

Għall-Kunsill
Il-President
E.O. TEODOROVICI

ANNEX

L-Anness I għad-Deċiżjoni 2013/255/PESK huwa emendat kif ġej:

(1) il-Parti A ("Persuni") hija emendata kif ġej:

(a) l-entrati li ġejjin jissostitwixxu l-entrati korrispondenti fil-lista:

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-ejenkar
"6.	Muhammad (محمد) Dib (زيتون) (ديب) (magħruf ukoll bħala Mohammed Dib Zeitoun; magħruf ukoll bħala Mohamed Dib Zeitun)	Data tat-twelid: 20.5.1951; Post tat-twelid: Jubba, il-provinċja ta' Damasku, is-Sirja; Passaport diplomatiku Nru D000001300; Sess: raġel	Kap tad-Direttorat tas-Sigurtà Ġenerali; involut fil-vjolenza kontra d-dimostranti.	9.5.2011
7.	Amjad (أمجد) Abbas (عباس) (magħruf ukoll bħala Al-Abbas)	Sess: raġel	Eks Kap tas-Sigurtà Politika f'Banyas, involut fil-vjolenza kontra d-dimostranti f'Baida. Promoss għall-grad ta' Kurunell fl-2018.	9.5.2011
10.	Jamil (جميل) (magħruf ukoll bħala Jameel) Hassan (حسن) (magħruf ukoll bħala al-Hassan)	Data tat-twelid: 7.7.1953; Post tat-twelid: Qusayr, Provinċja ta' Homs, is-Sirja; Kap tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru Sirjana; Sess: raġel	Uffiċjal fil-grad ta' Maġġur Ġeneral fil-Forza tal-Ajru Sirjana fil-kariga wara Mejju 2011. Kap tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru Sirjana fil-kariga wara Mejju 2011. Responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja.	9.5.2011
14.	Brigadier Ġeneral Mohammed Bilal (magħruf ukoll bħala Logutenent Kurunell Muhammad Bilal)	Sess: raġel	Bħala uffiċjal għoli fis-Servizz tal-Intelligence tal-Forza tal-Ajru tas-Sirja, hu jappoġġa lir-reġim Sirjan u huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili. Hu assoċjat ukoll ma' Ċentru ta' Ricerka tal-Istudji Xjentifiċi (SSRC) elenkat. Kap tal-pulizija ta' Tartus minn Diċembru 2018.	21.10.2014
20.	Bassam (باسم) Al Hassan (الحسن) (magħruf ukoll bħala Al Hasan)	Data tat-twelid: 1961 Sess: raġel	Konsulent Presidenzjali għall-Affarijiet Strateġiċi; involut fil-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili.	23.5.2011
31.	Maġġur Ġeneral Tawfiq (توفيق) (magħruf ukoll bħala Tawfik) Younes (يونس) (magħruf ukoll bħala Yunes)	Sess: raġel	Eks Kap tad-Dipartiment għas-Sigurtà Interna tad-Direttorat tal-Intelligence Ġenerali; involut fil-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili.	1.8.2011
36.	Nizar (نزار) al-Asaad (الأسعد) (magħruf ukoll bħala Nizar Asaad)	Sess: raġel	Negożjant prominenti Sirjan b'rabtiet mill-qrib mar-reġim. Kugin ta' Bashar Al-Assad, u assoċjat mal-familja Assad u Makhloof. Bħala tali, kien qed jippartecipa fir-reġim Sirjan, igawdi minnu jew inkella jappoġġah. Investitur ewlieni fiż-żejt u preċedement kap tal-kumpannija "Nizar Oilfield Supplies".	23.8.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
41.	Ali (علي) Douba (دوبا)	Data tat-twelid: 1933; Post tat-twelid: Karfis, is-Sirja; Sess: raġel	Konsulent speċjali għall-President Al-Assad. Bħala Konsulent Speċjali, jipparteċipa fir-reġim ta' Assad, igawdi minnu, u jappoġġah. Kien involut fir-repressjoni vjolenti tal-popolazzjoni ċivili fis-Sirja.	23.8.2011
48.	Samir (سمير) Hassan (حسن)	Sess: raġel	Negożjant prominenti li jopera fis-Sirja, b'interessi u/jew attivitajiet f'bosta setturi tal-ekonomija tas-Sirja. Għandu interessi fi u/jew għandu influwenza sinifikanti fl-Amir Group u Cham Holdings, żewġ konglomerati b'interessi fis-setturi tal-proprjetà, it-turiżmu, it-trasport u l-finanzi. Minn Marzu 2014 sa Settembru 2018, huwa okkupa l-kariga ta' President għar-Russja tal-Kunsilli ta' Negożju Bilaterali wara l-hatra tiegħu mill-Ministru għall-Ekonomija, Khodr Orfali. Samir Hassan jappoġġa l-isforz ta' gwerra tar-reġim permezz ta' donazzjonijiet ta' flus. Samir Hassan huwa assoċjat ma' persuni li jgawdu mir-reġim u jappoġġawh. B'mod partikolari, huwa assoċjat ma' Rami Makhlof u Issam Anboubas, li ġew deżinjati mill-Kunsill u jgawdu mir-reġim Sirjan.	27.9.2014
49.	Fares (فارس) Chehabi (شهابي) (magħruf ukoll bħala Fares Shihabi; Fares Chihabi)	Iben Ahmad Chehabi Data tat-twelid: 7.5.1972 Sess: raġel	President tal-Kamra tal-Industrija ta' Aleppo; President tal-Federazzjoni tal-Kmamar tal-Industrija mis-16.12.2018. Viċi President ta' Cham Holding. Jipprovdi appoġġ ekonomiku lir-reġim Sirjan. Membru tal-Parlament Sirjan mill-2016.	2.9.2011
51.	Issam (عصام) Anboubas (أنبوبا)	President ta' Anboubas for Agricultural Industries Co. Data tat-twelid: 1952; Post tat-twelid: Homs, Sirja; Sess: raġel	Jipprovdi appoġġ finanzjarju għall-apparat repressiv u għall-gruppi paramilitari li jużaw il-vjolenza kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja. Jipprovdi proprjetà (binjiet, imħażen) għal ċentri ta' detenzjoni improvviżati. Għandu relazzjonijiet finanzjarji ma' uffiċjali għoljin Sirjani. Kofundatur u membru tal-bord ta' Cham Holding.	2.9.2011
55.	Kurunell Lu'ai (لؤي) (magħruf ukoll bħala Louay, Loai) al-Ali (علي)	Post tat-twelid: Jablah, Provinċja ta' Latakia Sess: raġel	Kap tal-Intelligence Militari Sirjana, Ferġha ta' Dara'a. Responsabbli għall-vjolenza kontra d-dimostranti f'Dara'a.	14.11.2011
78.	Maġġur General Ali (علي) Barakat (بركات)	Sess: raġel	Il-103 Brigata tad-Divizjoni tal-Gwardja Repubblikana. Uffiċjal militari involut fil-vjolenza f'Homs. Promoss għal Maġġur General fl-2017.	1.12.2011

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-ejenkar
79.	Maġġur Ġeneral Talal (مخلوف) (magħruf ukoll bħala Makhlouf)	Sess: raġel	Eks kmandant tal-105 Brigata tal-Gwardja Repubblikana. Eks kmandant ġeneral tal-Gwardja Repubblikana. Kmandant attwali tat-Tieni Korp. Membru tal-Forzi Armati Sirjani fil-grad ta' Maġġur Ġeneral fil-kariga wara Mejju 2011. Uffiċjal militari involut fil-vjolenza f'Damasku.	1.12.2011
99.	Maġġur Ġeneral Mohamed (محمد) (magħruf ukoll bħala Mohammad, Muhammad, Mohammed) Khaddor (خضور) (magħruf ukoll bħala Khaddour, Khaddur, Khadour, Khudour)	Kmandant tal-106 Brigata, Gwardja Presidenzjali; Sess: raġel	Ta ordnijiet lit-truppi biex isawtu d-dimostranti bil-bsaten u mbagħad jarrestawhom. Responsabbli għar-repressjoni ta' dimostranti paċifiċi f'Douma.	23.1.2012
104.	Mohamed (محمد) (magħruf ukoll bħala Mohammad, Muhammad, Mohammed) Heikmat (حكمت) (magħruf ukoll bħala Hikmat, Hekmat) Ibrahim (إبراهيم)	Sess: raġel	Bħala eks Kap tal-Ferġha Operattiva tad-Direttorat għas-Sigurtà Politika, kien responsabbli għad-detenzjoni u t-tortura tad-detenu.	23.1.2012
128.	Brigadier Ġeneral Burhan (برهان) Qadour (قدور) (magħruf ukoll bħala Qaddour, Qaddur)	Sess: raġel	Eks kap tal-Ferġha 291 (Damasku) tas-servizz tal-intelligence tal-armata tal-art. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
135.	Brigadier Ġeneral Suhail (سهييل) (magħruf ukoll bħala Suheil) Al-Abdullah (العبداالله) (magħruf ukoll bħala Al- Abdallah)	Sess: raġel	Direttur tal-ferġha ta' Latakia tas-Servizz tal-Intelligence tal-Armata tal-Ajru. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
139.	Maġġur Ġeneral Hussam (حسام) (magħruf ukoll bħala Husam, Housam, Houssam) Luqa (لوقا) (magħruf ukoll bħala Louqa, Louca, Louka, Luka)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Damasku Sess: raġel	Minn April 2012 sat-2.12.2018, kien il-kap tal-ferġha ta' Homs tad-Direttorat tas-Sigurtà Politika (wara l-Brigadier General Nasr al-Ali). Mit-3.12.2018, kap tad-Direttorat tas-Sigurtà Politika. Responsabbli għat-tortura ta' avversarji detenuti.	24.7.2012
144.	Ahmed (أحمد) (magħruf ukoll bħala Ahmad) al-Jarroucheh (الجاروشة) (magħruf ukoll bħala Al-Jarousha, Al-Jarousheh, Al-Jaroucha, Al-Jarouchah, Al-Jaroucheh)	Data tat-twelid: 1957; Sess: raġel	Eks kap tal-ferġha esterna tal-Intelligence Ġenerali (ferġha 279). Bħala tali, huwa responsabbli mill-mezzi tal-Intelligence Ġenerali fl-ambaxxati Sirjani.	24.7.2012

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
160.	Dr. Hazwan (هزوان) Al Wez (الوز) (maghruf ukoll bhala Al Wazz)	Sess: raġel	Eks Ministru għall-Edukazzjoni, mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	16.10.2012
188.	Bishr Riyad Yazigi	Data tat-twelid: 1972; Sess: raġel	Konsulent tal-President tas-Sirja. Ex-Ministru għat-Turiżmu. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	24.6.2014
211.	Hilal Hilal (maghruf ukoll bhala Hilal al-Hilal) (هلال هلال)	Data tat-twelid: 1966; Sess: raġel	Membru tal-milizzji affiljati mar-reġim maghrufin bhala "Kataeb al-Baath" (Il-milizzja tal-Partit Baath). Viċi President tal-Partit Baath. Jappoġġa r-reġim permezz tar-rwol tiegħu fir-reklutaġġ u l-organizzazzjoni tal-milizzja tal-Partit Baath.	28.10.2016
213.	Bishr al-Sabban (maghruf ukoll bhala Mohammed Bishr Al-Sabban; Bishr Mazin Al-Sabban)	Data tat-twelid: 1966; Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana; Sess: raġel	Ex-Gvernatur ta' Damasku, li nhatar minn, u hu assoċjat ma' Bashar al-Assad. Jappoġġa lir-reġim u huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili fis-Sirja, inkluż it-tweqqif ta' prattiki diskriminatorji kontra komunitajiet Sunniti fil-belt kapitali.	28.10.2016
214.	Ahmad Sheik Abdul-Qader (maghruf ukoll bhala Ahmad Sheikh Abdul Qadir; Ahmad al-Sheik Abdulquader) (أحمد الشيخ عبد القادر)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Quneitra, assoċjat ma' u mahtur minn Bashar al-Assad. Preċedement Gvernatur ta' Latakia. Jappoġġa u jgawdi mir-reġim, inkluż permezz ta' appoġġ pubbliku għall-Forzi Armati Sirjani u l-milizzji li huma favur ir-reġim.	28.10.2016
215.	Dr. Ghassan Omar Khalaf (غسان عمر خلف)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Hama, li nhatar minn, u hu assoċjat ma' Bashar al-Assad. Hu wkoll jappoġġa u jgawdi mir-reġim. Ghassan Omar Khalaf huwa assoċjat mill-qrib mal-membri ta' milizzja f'Hama affiljata mar-reġim maghrufa bhala l-Brigata ta' Hama.	28.10.2016
216.	Khayr al-Din al-Sayyed (maghruf ukoll bhala Khayr al-Din Abdul-Sattar al-Sayyed; Mohamed Khair al-Sayyed; Kheredden al-Sayyed; Khairuddin as-Sayyed; Khairuddin al-Sayyed; Kheir Eddin al-Sayyed; Kheir Eddib Asayed) (خير الدين، السيد)	Sess: raġel	Eks Gvernatur ta' Idlib, assoċjat ma' u mahtur minn Bashar al-Assad. Igawdi mir-reġim u jappoġġah, inkluż billi jipprovi appoġġ għall-Forzi Armati Sirjani u l-milizzji li huma favur ir-reġim. Assoċjat mal-Ministru ta' Awqaf tar-reġim, Dr. Mohammad Abdul-Sattar al-Sayyed, li huwa hüh.	28.10.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekkar
217.	Atef Naddaf (عاطف ندادف)	Data tat-twelid: 1956; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Kummerċ Intern u l-Protezzjoni tal-Konsumatur. Mahtur f'Novembru 2018. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
218.	Hussein Makhoulouf (magħruf ukoll bhala Makhoulouf) (حسين مخلوف)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għall-Amministrazzjoni Lokali. Mahtur f'Lulju 2016. Eks Gvernatur tal-Gvernorat ta' Damasku. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili. Kugin ta' Rami Makhoulouf.	14.11.2016
219.	Ali Al-Zafir (علي الظفير)	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Tartus; Sess: raġel	Ex-Ministru għall-Komunikazzjoni u t-Teknoloġija. Bhala ex-Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
220.	Ali Ghanem (علي غانم)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għaż-Żejt u r-Rizorsi Minerali. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
222.	Mohammed (magħruf ukoll bhala Mohamed, Muhammad, Mohammad) al-Ahmed (magħruf ukoll bhala al-Ahmad) (محمد الأحمد)	Data tat-twelid: 1961; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għall-Kultura. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
223.	Ali Hamoud (magħruf ukoll bhala Hammoud) (علي حمود)	Data tat-twelid: 1964; Post tat-twelid: Tartus; Sess: raġel	Ministru għat-Trasport. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
224.	Mohammed Zuhair (magħruf ukoll bhala Zahir) Kharboutli (محمد زهير خربوطلي)	Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Elettriku. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
225.	Maamoun (magħruf ukoll bhala Ma'moun) Hamdan (مأمون حمدان)	Data tat-twelid: 1958; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Finanzi. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
226.	Nabil al-Hasan (magħruf ukoll bhala al-Hassan) (نبيل الحسن)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Eks-Ministru għar-Rizorsi tal-Ilma. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
228.	Abdullah al-Gharbi (magħruf ukoll bhala al-Qirbi) (عبدالله الغربي)	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Eks-Ministru għan-Negożju Intern u l-Protezzjoni tal-Konsumatur. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
229.	Abdullah Abdullah (عبدالله عبدالله)	Data tat-twelid: 1956; Sess: raġel	Ministru tal-Istat. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
230.	Salwa Abdullah (سلوى عبدالله)	Data tat-twelid: 1953; Post tat-twelid: Quneitra; Sess: mara	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
231.	Rafe'a Abu Sa'ad (magħruf ukoll bhala Saad) (رافع أبو سعد)	Data tat-twelid: 1954; Post tat-twelid: Raħal ta' Habran (provincja ta' Sweida); Sess: raġel	Ministru tal-Istat. Mahtur f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
232.	Wafiq Hosni (وافيق حسني)	Data tat-twelid: 1952; Post tat-twelid: Damasku; Sess: mara	Ministru tal-Istat. Mahtura f'Lulju 2016. Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
233.	Rima Al-Qadiri (magħrufa wkoll bhala Al-Kadiri) (ريما القادري)	Data tat-twelid: 1963; Post tat-twelid: Damasku; Sess: mara	Ministru għall-Affarijiet Soċjali (minn Awwissu 2015). Bhala Ministru tal-Gvern, tikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	14.11.2016
234.	Duraïd Durgham	Sess: raġel	Eks Gvernatur tal-Bank Ċentrali tas-Sirja. Kien responsabbli għall-ghoti ta' appoġġ ekonomiku u finanzjarju lir-reġim Sirjan permezz tal-funzjonijiet tiegħu bhala l-Gvernatur tal-Bank Ċentrali tas-Sirja, li huwa wkoll elenkat.	14.11.2016
243.	Ali Wanus (magħruf ukoll bhala: Ali Wannous) (علي وانوس)	Data tat-twelid: 5.2.1964; Titlu: Maġġur Ġeneral; Sess: raġel	Għandu l-grad ta' Maġġur Ġeneral, fil-kariga wara Mejju 2011. Bhala uffiċjal militari għoli huwa responsabbli għar-repressjoni vjolenti kontra l-popolazzjoni ċivili u involut fil-ħżin u l-użu ta' armi kimiċi. Huwa wkoll assoċjat mas-Syrian Scientific Studies and Research Centre (Ċentru tal-Istudji u r-Riċerka Xjentifiċi), entità elenkata.	18.7.2017
258.	Mohamed Mazen Ali Yousef (محمد مازن علي يوسف)	Data tat-twelid: 17.5.1969; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ex-Ministru tal-Industrija. Mahtur f'Jannar 2018. Bhala eks Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	26.2.2018
265.	Jamal Eddin Mohammed Nazer (magħruf ukoll bhala: الدین جمال أحمد نذیر محمد Nazir Ahmad, Mohammed JamalEddine)	Sess: raġel Kariga: Kofundatur u azzjonist maġġoritarju ta' Apex Development and Projects LLC u fundatur ta' A'ayan Company for Projects and Equipment. Data tat-twelid: 2.1.1962 Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana Nazzjonalità: Sirjana Numru tal-passaport: N 011612445, ħarġa nru 002-17-L022286 (post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana) In-numru tal-ID: 010-30208342 (Post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana)	Negożjant prominenti li jopera fis-Sirja b'investimenti sinifikanti fl-industrija tal-kostruzzjoni, inkluż sehem ta' kontroll ta' 90 % f'Apex Development and Projects LLC, li daħal f'impriza kongunta ta' USD 34.8 miljun għall-kostruzzjoni ta' Marota City, żvilupp residenzjali u kummerċjali ta' lussu appoġġat mir-reġim. Bil-partecipazzjoni tiegħu fl-iżvilupp ta' Marota City, Jamal Eddin Mohammed Nazer igawdi mir-reġim Sirjan u/jew jappoġġah.	21.1.2019

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elenkar
272.	Hayan Kaddour (magħruf ukoll bħala Hayyan Kaddour bin Mohammed Nazem; Hayan Mohammad Nazem Qaddour)	Sess: raġel Kariga: Azzjonist primarju ta' Exceed Development and Investment Company. Data tat-twelid: 14.7.1970 jew 24.7.1970 Post tat-twelid: Damasku, Repubblika Għarbija Sirjana Nazzjonalità: Sirjan, Żvizzeru Numru tal-passaport: Nru X4662433 (Post tal-ħruġ: Żvizzera); N 004599905 (Post tal-ħruġ: Repubblika Għarbija Sirjana)	Negożjant prominenti li jopera fis-Sirja, li għandu sehem ta' 67 % f'Exceed Development and Investment, li dahal f'impriza kongunta ta' USD 17,7 miljun għall-kostruzzjoni ta' Marota City, żvilupp residenzjali u kummerċjali ta' lussu appoġġat mir-reġim. Bil-partecipazzjoni tiegħu fl-iżvilupp ta' Marota City, Hayan Mohammad Nazem Qaddour igawdi mir-reġim Sirjan u/jew jappoġġah.	21.1.2019
275.	Il-Maġġur Ġeneral Mohammad Khaled al-Rahmoun	Data tat-twelid: 1957; Post tat-twelid: Idleb; Sess: raġel	Ministru għall-Intern. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
276.	Mohammad Rami Radwan Martini	Data tat-twelid: 1970; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Ministru għat-Turiżmu. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
277.	Imad Muwaffaq al-Azab	Data tat-twelid: 1970; Post tat-twelid: il-kampanja ta' Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Edukazzjoni. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
278.	Bassam Bashir Ibrahim	Data tat-twelid: 1960; Post tat-twelid: Hama; Sess: raġel	Ministru għall-Edukazzjoni Għolja. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019
279.	Suhail Mohammad Abdullatif	Data tat-twelid: 1961; Post tat-twelid: Lattakia; Sess: raġel	Ministru għax-Xoghlijiet Pubbliċi u d-Djar. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni ċivili.	4.3.2019

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Raġunijiet	Data tal-elekar
280.	Iyad Mohammad al-Khatib	Data tat-twelid: 1974; Post tat-twelid: Damasku; Sess: raġel	Ministru għall-Komunikazzjoni u t-Teknoloġija. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni civili.	4.3.2019
281.	Mohammad Maen Zein-al-Abidin Jazba	Data tat-twelid: 1962; Post tat-twelid: Aleppo; Sess: raġel	Ministru għall-Industrija. Mahtur f'Novembru 2018. Bħala Ministru tal-Gvern, jikkondividi r-responsabbiltà għar-repressjoni vjolenti tar-reġim kontra l-popolazzjoni civili.	4.3.2019"

(b) jitnehhew l-entrati li ġejjin:

- 75. Logutenent Ġeneral Fahid Al-Jassim;
- 88. Brigadier Ġeneral Ahmed Yousef Jarad;
- 97. Brigadier Ġeneral Mohsin Makhlouf;
- 100. Ġeneral Maġġur Suheil Salman Hassan;
- 168. Omran Ahed Al Zu'bi;
- 174. Mohammed Turki Al Sayed;
- 249. Isam Zahr Al-Din;

(c) l-entrati 264 sa 269 għall-persuni ta' hawn taht huma nnumerati mill-ġdid kif ġej:

Isem il-persuna	Numru tal-entrata attwali	Numru tal-entrata ġdida
Anas Talas	264	282
Jamal Eddin Mohammed Nazer	265	283
Mazin Al-Tarazi	266	284
Samer Foz	267	285
Khaldoun Al-Zoubi	268	286
Hussam Al-Qatirji	269	287

(2) fil-Parti B ("Entitajiet"), jitnehhew l-entrati li ġejjin:

- 51. Drex Technologies Holding S.A.;
- 70. DK Group.

RETTIFIKA

Rettifika għar-Regolament (UE) 2018/231 tal-Bank Ċentrali Ewropew tas-26 ta' Jannar 2018 dwar rekwiziti ta' rappurtar statistiku għal fondi tal-pensjoni (BĊE/2018/2)

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 45 tas-17 ta' Frar 2018)

Fil-paġna 13, fis-subintestatura tat-Tabella 1c:

minflok: "Assi meħtieġa li jiġu pprovduti fuq bażi trimestrali u dejta tal-obbligazzjonijiet meħtieġa li jiġu pprovduti fuq bażi ⁽¹⁾ annwali"

aqra: "Dejta dwar assi li trid tingħata fuq bażi trimestrali u dejta dwar obbligazzjonijiet li trid tingħata fuq bażi annwali ⁽¹⁾"

ISSN 1977-074X (edizzjoni elettronika)
ISSN 1725-5104 (edizzjoni stampata)



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea
2985 Il-Lussemburgu
IL-LUSSEMBURGU

MT